

Rote Blitze allerorten

Polizei mit Blitzmarathon zufrieden

Augsburg. 24 Stunden lang hat die Polizei am Donnerstag und Freitag in der Region die Geschwindigkeit kontrolliert. Das Polizeipräsidium Schwaben Nord spricht von einem „großen Erfolg“.

An 60 Kontroll- und Messstellen waren 150 Polizisten im Einsatz. Insgesamt wurden bei dem Blitzmarathon knapp 13 000 Fahrzeuge registriert, etwa genauso viele, wie im vergangenen Jahr. Mit 2,5 Prozent war die Beanstandungsquote im Zusammenhang mit Geschwindigkeitsverstößen geringfügig höher als in 2013.

Die höchste Geschwindigkeitsüberschreitung erlaubte sich ein Autofahrer, der bei Untermeitingen (Landkreis Augsburg) mit 182 statt der erlaubten 100 Stundenkilometer unterwegs war. Der Fahrer muss nun 600 Euro zahlen und erhält zwei Punkte und drei Monate

Fahrverbot. Zusätzlich führten die Beamten allgemeine Kontrollen durch.

Insgesamt sprachen sie hierbei bei 107 Beanstandungen aus, davon 63 gebührenpflichtige Verwarnungen und 35 Ordnungswidrigkeiten. Meist waren die Fahrer nicht angeschallt oder hatten mit dem Handy telefoniert. Zwei Fahrer waren, trotz Blitzmarathons, betrunken am Steuer gefahren: in einem Fall eine Straftat der Trunkenheit im Verkehr (2,6 Promille) und im zweiten Fall eine Ordnungswidrigkeit (0,86 Promille).

Die Polizei berichtet von mehrheitlich positiven Reaktionen auf die Maßnahmen. Insgesamt hätten sich die Fahrer auf die verstärkten Kontrollmaßnahmen eingestellt und wären spürbar moderater und rücksichtsvoller gefahren, als an „normalen“ Tagen. (pm)

Autorennen zum Anfassen

MOTORSPORT / Motorenklang und Benzingeruch: Über 200 Fahrer werden zum 34. ADAC-Bergrennen Mickhausen am 4. und 5. Oktober erwartet. Die Vorbereitung läuft auf Hochtouren.

Mickhausen. Es ist das einzigartige Flair mit hautnahen Begegnungen im Fahrerlager, dem Klang der Motoren und dem Geruch von Benzin und Reifen, das die kleine Staudengemeinde Mickhausen alljährlich im Herbst zum Mekka für die Freunde des Motorsports macht. Am ersten Oktober-Wochenende ist es wieder soweit: Beim Internationalen 34. ADAC-Bergrennen Mickhausen am 4. und 5. Oktober kämpfen die über 200 erwarteten Fahrer in ihren PS-strotzenden Boliden im 2,2 Kilometer langen Kurvenlabyrinth von Münster hinauf nach Birkach wieder um Hundertstelsekunden.

Die vom Automobil Sport Club (ASC) Bobingen auf höchstem (Sicherheits-)Niveau organisierte Motorsportveranstaltung zählt seit Jahren zu den renommiertesten Bergrennen in ganz Europa. Auch 2014 – im 50. Jubiläumsjahr des 1964 erstmals durchgeführten Bergrennens – hat die FIA, der Weltmotorsportverband in Paris, wieder die höchsten nationalen und internationalen Prädikatsläufe nach Mickhausen vergeben. Kein Wunder, dass an einem trockenen Wochenende bis zu 20 000 Zuschauer an der malerischen Rennstrecke im Herzen der Stauden erwartet werden und eine grandiose Kulisse für das mittlerweile größte Sportevent im Augsburger Land abgeben.

ASC-Vorsitzender Michael Kanth, Organisationsleiter Günter Hetzer und das Heer ihrer unermüden ehrenamtlichen Helfer jedenfalls haben



Motorsport „zum Anfassen“ gibt es beim Internationalen 34. ADAC-Bergrennen am 4. und 5. Oktober in Mickhausen. Foto: pm

auch im Vorfeld der 34. Auflage des Bergrennens keine Mühen gescheut, den Zuschauern wieder packenden Motorsport zum Anfassen zu bieten. Traditionell geben sich beim Saisonfinale vor der Winterpause noch einmal alle Größen der Szene ein Stelldichein, zumal vor dem letzten Rennen meist noch nicht alle Serien entschieden sind – und die Sieger erst in sprichwörtlich letzter Sekunde am Mickhauser Berg ermittelt werden.

Bei den Fahrern und ihren Teams, die aus ganz Deutschland und den angrenzenden europäischen Nachbarländern in den Stauden erwartet werden, genießt das Bergrennen Mickhausen einen hohen Stel-

lenwert. Sprichwörtlich und in Fahrerkreisen weit gerühmt ist die Gastfreundschaft, die der großen internationalen Rennfahrerfamilie vor allem in Münster alljährlich entgegen schlägt. Der ganze Ort wird ein Wochenende lang zum Fahrerlager umfunktioniert, das auch den Zuschauern offen steht – „Hautkontakt“ mit Fahrern, Mechanikern und Rennfahrzeugen inklusive. Ihre Garagen, Hofeinfahrten und Scheunen überlassen die Münsterer bereitwillig dem Tross der Rennfahrer. Viele Freundschaften – über das Bergrennen hinaus – wurden in den vergangenen Jahren zwischen Einheimischen und den Familien der Rennfahrer geschlossen.

Doch zurück an die Rennstrecke: Die Zuschauer können entlang der gesamten Strecke hautnah mit dabei sein. Auf der großzügigen Zuschauerwiese, vor der Einfahrt ins legendäre „Tierhold-Karussell“, werden die Rennen zusätzlich wieder live auf einer Großbildleinwand übertragen. Eine weitere Attraktion mit bester Kurvenansicht ist die große Zuschauertribüne an der „Kastner-Startkurve“.

Attraktionen im Rahmenprogramm sind die legendären Rennpartys im Zelt von Festwirt Herbert Falk am Freitag- und Samstagabend.

Viele weitere Informationen rund ums Bergrennen Mickhausen gibt's im Internet unter www.asc-bobingen.de. (pm)

Erntezeit an der Glentleiten



Großer Dreschtag am 3.10.

Obst-Tage 27.+28.9.: Staunen, Schmecken, Mitmachen – 80 historische Obstsorten, traditionelles Dörren, Saftpresen, kulinarische Köstlichkeiten! Am Dreschtag trennen wir die Spreu vom Weizen, mit Flegel und Maschine. www.glentleiten.de



Jetzt doppelt so schnell gegen Schmerzen***



Unsere easyAngebote:*

Silymarin Stada 117 mg

Wirkstoff: Mariendistelfrüchte-Trockenextrakt



-47,4%

AVP** 44,99 €

23,63 €

Ibuprofen akut 400 mg

Wirkstoff: Ibuprofen



-50,4%

AVP** 4,82 €

2,39 €

* Für rezeptpflichtige Arzneimittel und Bücher gelten einheitliche Abgabepreise.
** Rabatte beziehen sich auf den UVP oder den vom Hersteller für den Fall der Abrechnung mit der Krankenkasse gegenüber der IFA GmbH (Lauerax) angegebenen einheitlichen Apothekenverkaufspreis (AVP).
*** Gültig vom 01.09. bis 30.09.14 und solange der Vorrat reicht. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Keine Haftung für Druckfehler. Abbildung ähnlich. UVPs entsprechen dem aktuellen Stand bei Druckschluss.

Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.



Inhaber: Arnold Pagel
Unterer Talweg 60 1/2
86179 Augsburg
Tel.: 0821 - 543936 30
Fax: 0821 - 543936 35

<http://augsborg.easyapotheken.de>
augsborg@easyapotheken.de
Öffnungszeiten:
Mo-Fr 9:00 - 19:00 Uhr
Sa 9:00 - 18:00 Uhr

Neueröffnung ab 25.09.2014



- Top-Auswahl
- Top-Qualität
- Top-Service

Zimmerly

HAUSGERÄTE

Haunstetten

INNINGER STRASSE 97
Straßenbahn-Endhaltestelle Linie 3



Wärmepumpentrockner
TK EcoStar 7A+
Energieeffizienzklasse A+ / 7 kg
mit Edelstahltrommel



444,-

Einbau-Geschirrspüler
GSX61307A++
Energieeffizienzklasse A++
Auch mit Edelstahltür
oder als Tallintegriert



349,-

WASCHMASCHINE
WAE28396
Energieeffizienzklasse A+++
6 kg / 1400U/min
AquaStop
mit lebenslanger Garantie



399,-

SIEMENS
Herd-Sat E2021EK02R
Inklusive 3-fach-Auszug
3D Heißluft plus
Großraum-Backofen



549,-

LIEBHERR
Gefrierschrank
GNP2303
Energieeffizienzklasse A++
No Frost,
nie mehr abtauen
Nutzinhalt 188 Liter



599,-

0% FINANZIERUNG

Alle Angebote erhalten Sie auch in unserem Hauptgeschäft am Kobelweg 76

XXXLutz

SONNTAGS VERKAUF IN AUGSBURG

GEÖFFNET

VON 11.00 BIS 18.00 UHR
BERATUNG UND VERKAUF AB 13.00 UHR

SAMSTAG
27.
SEPTEMBER

SONNTAG
28.**
SEPTEMBER



E3
Ewald Schilling
Grand

7.554,-
2.199,-
LEDER-WOHNLANDSCHAFT

Leder-Wohnlandschaft, echtes Leder, Rücken echt, FüÙe Metall, ca. 246 x 296 cm 1590101 € 7.554,- 2.199,-
Gegen Mehrpreis: Hocker sowie große Stoff- und Lederauswahl

ECHTES
LEDER

XXXL STOFF- UND
LEDERAUSWAHL

INKL. 5 KOPFTEILVERSTELLUNGEN



WMF
Topf-Set „Brilliant“, 6-teilig, Cromargan®, Edelstahl 18/10 rostfrei, matt, für alle Kochfeldarten geeignet, mit Glasdeckeln, Bratentöpfe, ca. 16 und 20 cm Ø, Fleischtöpfe, ca. 16, 20 und 24 cm Ø, und Bratpfanne, ca. 24 cm Ø 37313811

493,75
119,90
TOPF-SET „BRILLIANT“

GUTSCHEIN
26. SEPTEMBER 27. SEPTEMBER **SONNTAG 28. SEPTEMBER**

20% AUF FAST ALLES,
WAS IN DIE XXXL TASCHEN PASST!

1394Y

junges wohnen
Lieferung und Montage zum
1/2
Preis

XXXL GEWINNSPIEL
MÖBILIONENSHOW
AM SA., 27.09., UND SO., 28.09.2014, BEI XXXLUTZ IN AUGSBURG!
GEWINNEN SIE XXXL WARENGUTSCHEINE UND TOLLE SACHPREISE IM GESAMTWERT VON 10.000 €!

GUTSCHEIN
500€
GESCHENKT AB KAUF 1500€

1394Y

VORTEILSGUTSCHEIN
Gültig vom 25.09. bis 28.09.2014
6,90
restaurant
Knusprig gebratene Entenkeule mit Kartoffelfloß und Rotkraut

VORTEILSGUTSCHEIN
Gültig vom 25.09. bis 28.09.2014
1,60
restaurant
XXXL Torte
saftiger Rührteigboden mit Schoko-Nuss-Vanillecreme

GUTSCHEIN
1000€
GESCHENKT AB KAUF 3000€

1394Y

XXXLutz

XXXLutz Augsburg | Unterer Talweg 49 | 86179 Augsburg |
Tel. (0821) 6085-0 | Öffnungszeiten: Mo.–Fr. 10.00–20.00 Uhr,
Sa. 9.30–20.00 Uhr | augsburg@xxxlutz.de

****VERKAUFSOFFENER SONNTAG AM 28.09.2014, NUR IN AUGSBURG:
GEÖFFNET VON 11.00 BIS 18.00 UHR, BERATUNG UND VERKAUF AB 13.00 UHR**

Weitere Angebote:
ONLINE SHOP
neu: www.xxxlshop.de

Alle Preise sind Abholpreise. Nur solange Vorrat reicht. Ohne Deko. Für Druckfehler keine Haftung. Die XXXL Einrichtungshäuser, Filialen der BDSK Handels GmbH & Co. KG, Mergentheimer Straße 59, 97084 Würzburg, Gültig bis 28.09.2014, 139-4-y
) Ausgenommen sind die Angebote in unseren aktuellen Prospekten und Anzeigen, die auch im Internet unter www.xxxlshop.de veröffentlicht sind. Nicht gültig für bereits getätigte Aufträge, bei Gutscheinkauf, im Restaurant, für in den Filialen als „Bestpreis“ gekennzeichnete Artikel, bei Büchern, Produkten auf Hochzeits-, Tauf- und Babytischen, bei Produkten der Abteilung Ambia Home sowie bei Produkten der Firmen Belly Button by Paldi, Leander, Meise Möbel, Stokke, Belly Button by Paldi, Leander, Meise Möbel, Stokke, Cybex Sirona, Emmaljunga, Joolz, Orbit, TFX, Fustler, Slit, Villeroy & Boch, Wix, Astire by Metzer, Aeris, Anrei, Bacher, b-collection, Black Label by W. Schilling, Boss, Calligaris, CS Schmal, Diamora Select, Die Hausmarke, Dieter Kroll, D-Sign, Ekornes, Frischbrunnen, Gaggione, Göhring, Hästens, Henders & Hazel, Hüter, Jensen, Joolz Living, Klüber, Leonardo Bed by Neigel, Liebherr, Miele, Moll, Mondo, Multi Magic by Vilano, Musterring, Natuzzi, Nicol, Taschen, Pektodon, Rolf Benz, Ronald Schmitt, Röwa, Schönbach*, SieMatic, Smedbo, Spectral, Tean 7*, Tempur, Valmondo, Witrova und Wix Wohnen. Gutscheine kann nicht bar ausgetauscht werden. Pro Einkauf und Kunde nur ein Gutschein einlösbar.
Bei Inanspruchnahme keine weiteren Rabatte möglich. Inkl. Barzahlungsrabatt. Alle Abschläge beziehen sich auf den Abholpreis. Gutscheine gültig bis mindestens 28.09.2014.
A) Gültig auf fast alle Artikel, die zusammen in die XXXL Einkaufstasche passen. Ausgenommen sind die Angebote in unseren aktuellen Prospekten und Anzeigen, die auch im Internet unter www.xxxlshop.de veröffentlicht sind. Nicht gültig bei Büchern, für in den Filialen als „Bestpreis“ gekennzeichnete Artikel, bei Produkten auf Hochzeits-, Tauf- und Babytischen, bei Produkten der Abteilung Ambia Home sowie bei Produkten der Firmen Belly Button, Bugaboo, Cybex Sirona, Emmaljunga, Fustler, Jan Kurtz, Joolz, Leander, Orbit, Slit, Stokke, TFX, Villeroy & Boch, Weber und WMF Gültig nur bei Neuaufträgen. Bei Inanspruchnahme keine weiteren Rabatte möglich. Inkl. Barzahlungsrabatt. Alle Abschläge beziehen sich auf den Abholpreis. Keine Barauszahlung möglich. Nicht im Online Shop einlösbar. Aktion gültig bis mindestens 28.09.2014.
M) Gültig nur bei Neuaufträgen für alle Möbeleinkäufe in der Abteilung Junges Wohnen. Bei Inanspruchnahme keine weiteren Rabatte möglich. Inkl. Barzahlungsrabatt. Alle Abschläge beziehen sich auf den Abholpreis. Keine Barauszahlung möglich. Nicht im Online Shop einlösbar. Aktion gültig bis mindestens 28.09.2014.
Q) Symbolfoto. Pro Person nur ein Gutschein einlösbar. Gutschein bitte vor der Bestellung abgeben. Verzehre nur in teilnehmenden XXXL Restaurants in Deutschland. Solange Vorrat reicht. Gutschein gültig bis 28.09.2014.